Magnus

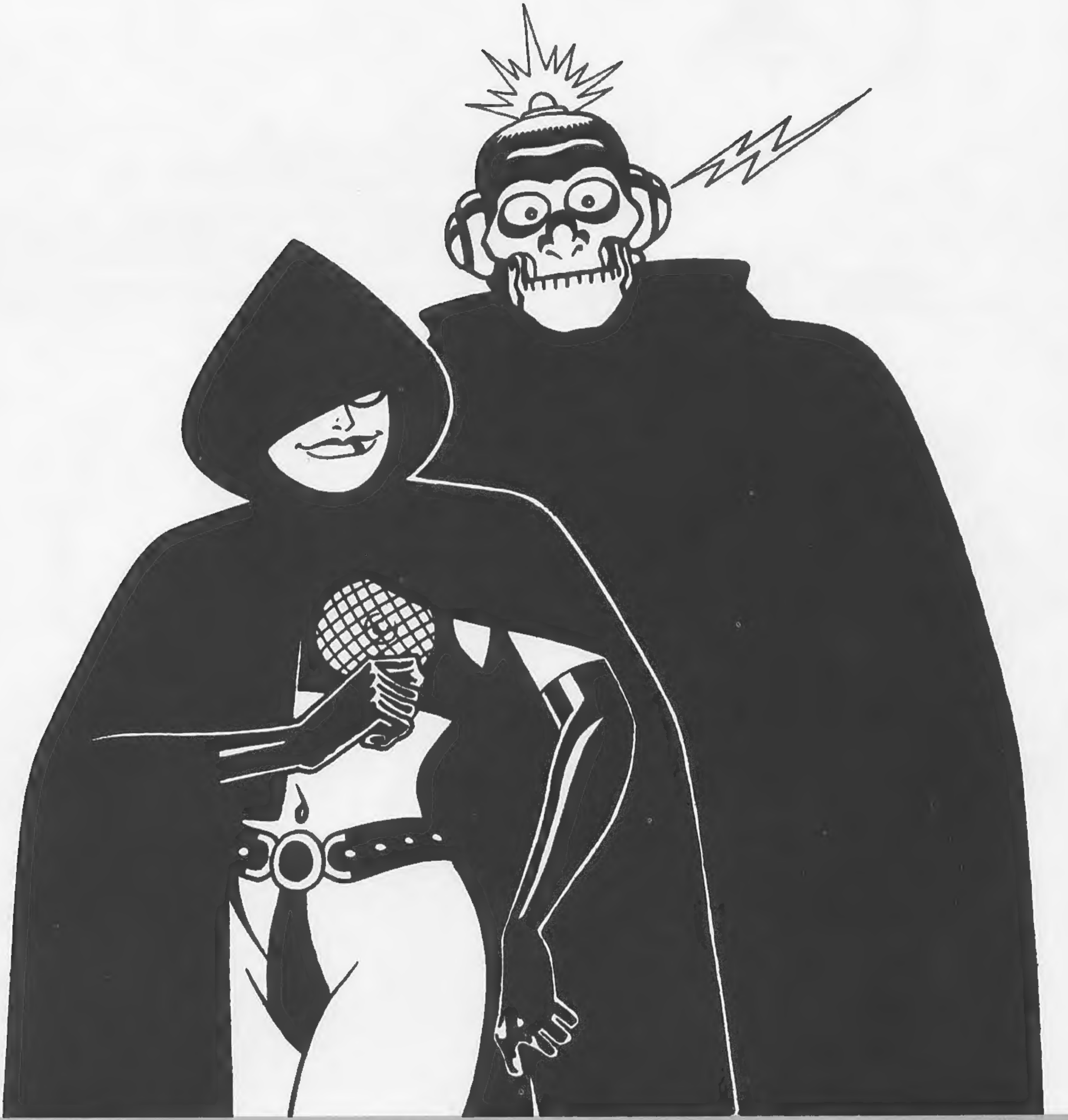
NECRON 4

La Baleine d'Acier

ALBIN MICHEL

Magnus

NECRON 4
La Baleine d'Acier



ALBIN MICHEL

© 1987, Magnus et Éditions La Cúpula, Barcelone

Traduction française :
© Éditions Albin Michel S.A., 1988
22, rue Huyghens, 75014 PARIS
ISBN 2-226-03291-6

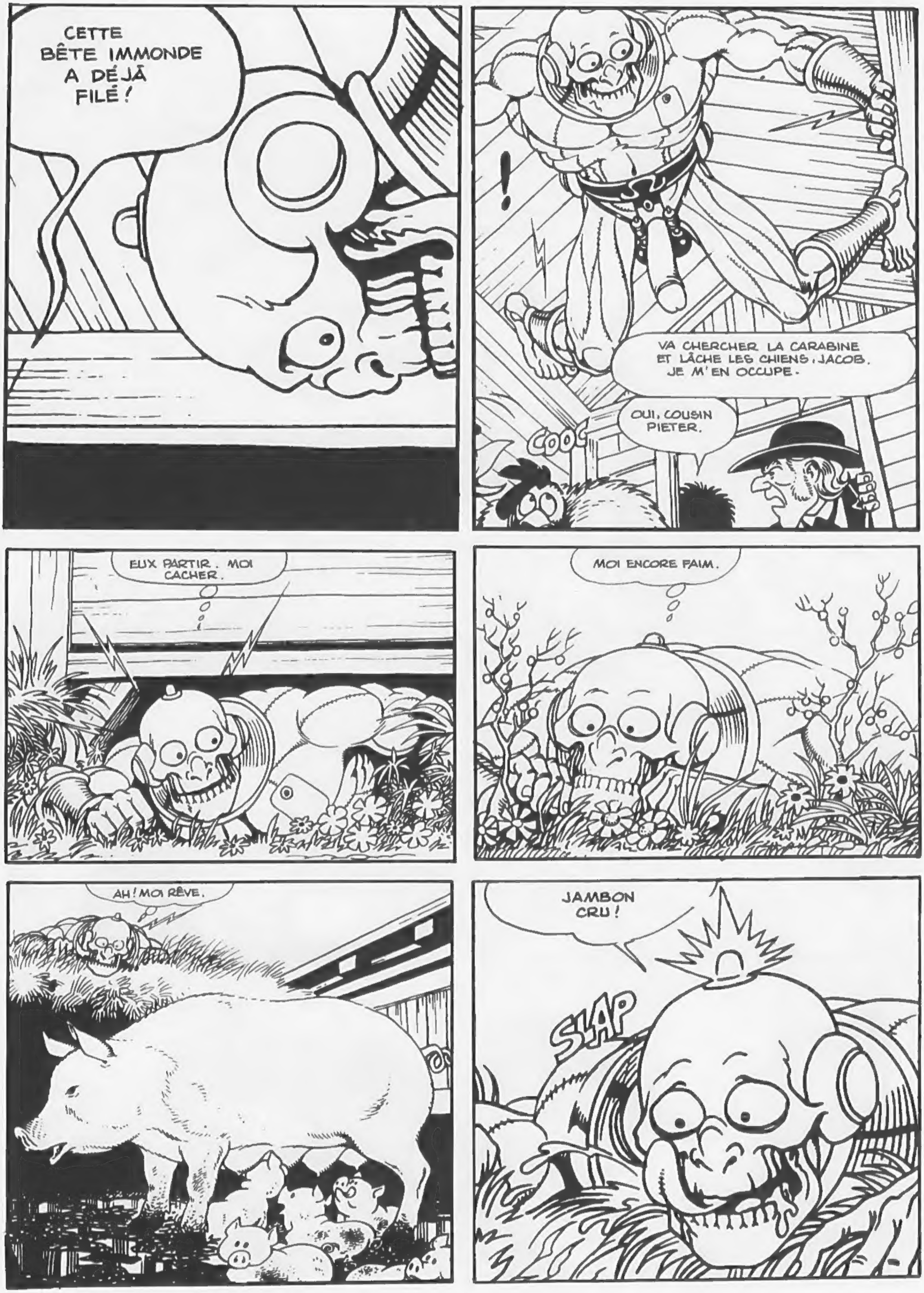
APRÈS LE MASSACRE DU TRANS-EUROP-EXPRESS, FRIEDA ET NÉCRON SE RÉFUGIENT DANS UNE FERME OÙ ILS PASSENT LA NUIT...
LE MATIN...
Z
QU'EST-CE QU'IL SE PASSE ?
ROTTLE ROTTLE
SATANÉS PAYSANS ! ILS ONT DÉJÀ COMMENCÉ À TRAVAILLER, ET...
OH !
QUEL BEAU MEC !
ET IL EST SÛREMENT MORT !
QUEL MALHEUR ! LE PLUS TRAVAILLEUR DE LA FAMILLE ! SNIF !... SNIF !...
AH ! MON PETIT FILS ! SNIF !... PAUVRE HANS !
HÉLAS ! IL N'Y A PLUS RIEN À FAIRE
DEBOUT NÉCRON !
HEIN ?
SPLAFF
RESTE ICI ET VEILLE À CE QU'ON NE TE VOIE PAS ! JE VAIS ALLER CHERCHER À MANGER.
NÉCRON VEUT NOURRITURE VIVANTE !

TAIS-TOI, CANNIBALE !
ET GARE À TOI SI TU MONTRES LE NEZ !
ARGH!
MAITRESSE TOUJOURS CRIER ...
JAMAIS CARESSER NÉCRON!
...QUE JE NE TE VOIE PAS !
DANS LE VILLAGE VOISIN ...
LES VOILÀ ! ILS PRÉPARENT LES FUNÉRAILLES.
JE NE VAIS PAS LAISSER PASSER UN TEL MORCEAU.
IL FAUT QUE JE SACHE OÙ ILS VONT L'ENTERRER !
UN AUSSI JEUNE ET VIGOUREUX JEUNE HOMME ! QUEL MALHEUR !
OH ! PAUVRE HANS ! SNIF... JE N'ARRIVE PAS ENCORE A Y CROIRE !
...ARRÊTEZ DONC DE PLEURER ! VOUS NE CROYEZ DONC PAS EN LA RÉSURRECTION DE LA CHAIR ?... ET EN PLUS IL Y AURA UNE BELLE CÉRÉMONIE !
AMEN, AMEN !
OOH ! OOH ! OOOHOOH !
UNE BIEN TRISTE CÉRÉMONIE ! AH ! AH ! ON NE VOIT VRAIMENT PAS LA MORT DE LA MÊME FAÇON !
ENTERRÉ POUR TOUJOURS ! MON PAUVRE PETIT HANS ! SNIF ! SNIF ! ET IL N'EN SORTIRA PAS JUSQU'AU JOUR DU JUGEMENT DERNIER !
OUHOOUH !

À VOTRE PLACE, JE N'EN SERAIS PAS SI SÛRE !
BON, CE FUNÈBRE SPECTACLE M'A DONNÉ FAIM.
LA DÉSOBÉISSANCE DE NÉCRON M'A DÉJÀ COUTÉ LES BIJOUX DE FRONTENAC ! MAIS TANT PIS ! J'AIME VOLER !
VOILÀ ! LE PAIN EST PRÊT ! JE VAIS LE FAIRE REFROIDIR.
C'EST ÇA, REFROIDIS-LE ! MOI, TU ME LA RÉCHAUFFES. HI ! HI ! HI ! HI !
TOUJOURS AUSSI DÉGUEULASSE ! J'AI PAS LE TEMPS, VIEUX PORC ! JE DOIS METTRE L'AGNEAU AU FOUR.
ET MOI JE TE LA METS DANS UN AUTRE FOUR !
ZAC !
NÉCRON TRISTE !
QUAND NÉCRON TRISTE, NÉCRON FAIM !
SORTEZ DE LÀ ! ESPÈCE DE PORC !... VIEUX GÂTEUX !
HI ! HI ! HI !
VOYONS VOIR !
NÉCRON ALLER CHASSER.

Cooo
Co
Coco
?
COOO
COCSSS
KRASK
COOC
COC
COCOOO
COT! COT! COT!
NÉCRON FAIM!
COCOC
COOO
COOK
COOC
COC
COOC
COCOCOCOC
AHM!
COOK
CRUMP
CRUMP
CROSS
MIAM
MIAM
MIAM!

UMPH
PANT
BURP
......
COFF
SPRUFF
LUI FINI !
GENTILS, POULETS!
COCOCO
COO
COOO
COOC
COOC
COCOC
COOOC
QUE SE PASSE-T-IL AVEC LES POULETS?
COOC
COCO
COOOCOOC
JE VAIS VOIR.
COOCOCOC
SEIGNEUR DIEU !
REGARDE CE MASSACRE ! MAUDIT RENARD !
COOC


CETTE BÊTE IMMONDE A DÉJÀ FILÉ !
!
VA CHERCHER LA CARABINE ET LÂCHE LES CHIENS, JACOB. JE M'EN OCCUPE.
OUI, COUSIN PIETER.
EUX PARTIR. MOI CACHER.
MOI ENCORE FAIM.
AH ! MOI RÊVE.
JAMBON CRU !
SLAP

AU COUCHER DU SOLEIL...
COURAGE ! CE FUT UNE BELLE CÉRÉMONIE. MAINTENANT, HANS REPOSE EN PAIX.
OOH ! MON PAUVRE HANS !
ET VOILÀ !
HI ! HI ! HI !
REGARDE-MOI CETTE BITE, LA CHARLOTTE !
IHHHH !
SUCE-MOI... GLOUP
TIENS ! ON VA VOIR SI ÇA TE LA REFROIDIT !
SPLASH
VIEUX COCHON ! ÇA T'APPRENDRA !
ETCIÚM ETCIÚM ETCIÚM
ATCHOUM ! ATCHOUM !
PAPI FINDUS EST UN VRAI PORC, SON PETIT-FILS, LUI, C'ÉTAIT UNE AFFAIRE ! SNIF !
DU JOUR AU LENDEMAIN ! MORT ET ENTERRÉ !
KNOK KNOK
BONSOIR CHARLOTTE. JE SUIS VENU POUR LES FUNÉRAILLES !
ENTREZ ENTREZ... MON PÈRE.

AH, MON PÈRE, COMMENT ALLEZ-VOUS?
ET COMMENT VOULEZ-VOUS QUE J'AILLE, MON FILS! MES CONDOLÉANCES.
SNIF! SNIF!
SIGH SIGH
ASSEYEZ-VOUS MON PÈRE. VOULEZ-VOUS UN MORCEAU DE PAIN? UN VERRE DE VIN?
EH? POURQUOI PAS?
NOUS L'AVONS FAIT NOUS-MÊME. COMME IL SE DOIT!
SNIF! SNIF!
HEIN! LE PAIN A DISPARU!
OÙ EST-IL? JE VAIS VOIR À LA CUISINE!
L'AGNEAU!!!
QUE SE PASSE-T-IL?
YAAAAAH
HEIN!
LÀ-BAS! LA BROCHE! OOHH...

MISÉRICORDE!!!
REGARDEZ! IL Y A UN PAPIER...
...ENTRE LES DENTS!
PRENEZ-LE, MON PÈRE! NOUS, NOUS SOMMES EN DEUIL!
EH, ET MOI?
JE ME SENS MAL!
BRRRR
ALORS?
QU'EST-CE QU'IL Y A D'ÉCRIT?
UN MOMENT! UN MOMENT!
LES ESPRITS! CE SONT LES ESPRITS!
MERDE! IL L'A LAISSÉ TOMBER!
EN TOUT CAS, MOI JE N'Y RETOUCHE PLUS!
TOF
HANS! MON PETIT HANS! MON PETIT-FILS!
MAUDITS! VOUS NE CÉLÉBREREZ PAS MA MORT! HANS

EST-IL POSSIBLE QUE NOTRE CHER PETIT-FILS...?
À QUOI PENSEZ-VOUS, MON PÈRE?
VOUS L'AVEZ TUÉ AU TRAVAIL SANS JAMAIS LUI DONNER UN SOU!
C'EST LUI! C'EST LUI QUI A VOLÉ LE PAIN ET L'AGNEAU!
LE MORT VIENT SE VENGER!
QUE DIEU NOUS PARDONNE!
PRIONS! PRIONS!
CONTRAIREMENT À UN HOMME, ÇA DOIT SE SAVOURER TANT QUE C'EST CHAUD!
EXQUIS! C'ÉTAIT UNE BONNE IDÉE DE L'ÉCHANGER CONTRE CETTE VIEILLE TÊTE DE MORT.
ÇA NE LEUR FERA PAS DE MAL DE JEÛNER UN PEU À CES PAUVRES GENS!
BON! JE GARDE LES RESTES POUR NÉCRON.
TIENS! JE T'AI APPORTÉ À MANGER!
BUP! NÉCRON PLUS FAIM!
AGG!
NÉCRON AUSSI APPORTE À MANGER À MAÎTRESSE!

MONSTRE ! BATARD !
JE T'AVAIS INTERDIT DE BOUGER ET TU ES SORTI MASSACRER CE PORC !
C'EST AU FOUET QUE TU VAS M'OBEIR.
SCIAK
PITIÉ !
SCIAK
PITIÉ !
JE VAIS LE PUNIR POUR M'AVOIR DÉSOBÉI !
SOB !
ALLEZ ! TU VAS ENFIN SERVIR À QUELQUE CHOSE !
OUI MAÎTRESSE !
AU PETIT CIMETIÈRE ...
ALLEZ, BON À RIEN, CREUSE !
ÇA SUFFIT ! MAINTE-NANT, SORS-MOI CETTE BOÎTE !
DOUCEMENT ! SI TU ME L'ESQUINTES, JE T'ÉTRIPE !
URG !
OUVRE !
OUF !
SKRUNK

SUPERBE ! TOUT FRAIS! ÇA ÇA FAIT À PEINE 20 HEURES QU'IL EST MORT !
MAINTENANT ASSIEDS-TOI ET SURVEILLE ! TU PEUX REGARDER SI TU VEUX !
REGARDER?
COMMENT TA MAÎTRESSE SAIT FAIRE BANDER UN MORT !
ON VIRE LE PANTALON !
HEIN ? MAITRESSE, MAITRESSE !!
CIUCC
CIUP
CIUP
SI TU CONTINUE À M'EMMERDER, JE TE REMETS DANS LA TOMBE, À SA PLACE !
NÉCRON TRISTE !
NÉCRON DUR !
EH BIEN TAIS-TOI ! TU N'AS QU'À TE BRANLER !
QUEL PIED ! SI FROIDE ET SI RIGIDE !

PRENDS-MOI, MERVEILLEUX CADAVRE...
OUILLE ! OUILLE ! NÉCRON TRÈS DUR !
OUI ! OUI ! TU ES À MOI !
AÏE !
RACLURE DE MONSTRE ! COMMENT OSES-TU ?
ZUM ZUM ZUM ZUM
NÉCRON PAS GÊNER ! NÉCRON PAR DERRIÈRE !
OH, JE JOUIS...
OOOH !
PLUS TARD...
ÇA VA MIEUX, GROSSE BRUTE !
ATTRAPE CE CADAVRE ! JE VIENS D'AVOIR UNE IDÉE.
TRÈS BIEN ! VOILÀ ! MAINTENANT VIENS AVEC MOI !
QUAND MAÎTRESSE PENSER, NECRON PAS CONTREDIRE !

ON Y VA ! IL FAUT FILER D' ICI !
OUI MAITRESSE !
UNE CAMIONNETTE ! ALLEZ SAUTE !
OUI MAÎTRESSE.
NE CROYEZ VOUS PAS QUE NOUS AVONS ASSEZ PRIÉ ?
SOB !
JE PENSE QUE SI !
SNIF !
J'ESPÈRE QUE HANS NOUS A PARDONNÉ !
OUI, SOUHAITONS-LE ... SNIF !
AHH !
IL NE NOUS A PAS PARDONNÉ !
QUELLE MAUVAISE HUMEUR !
CETTE PETITE PLAISANTERIE ME FAIT ENCORE RIRE ! J' IMAGINE LEURS TÊTES !
NÉCRON, IL VAUDRAIT MIEUX QUE TU TE CACHES À L'ARRIÈRE !
NÉCRON PAS CACHER !

IDIOT! ON ARRIVE PRÈS D'UNE VILLE ET ON RISQUE DE TE VOIR.
TOUJOURS CACHER! NÉCRON RAS-LE-BOL!
ROARR
NORDWIJK aan Zee
TAIS-TOI ET RENTRE LÀ-DEDANS!
naaroo
JE TE SORTIRAI DE LÀ D'ICI DEUX HEURES QUAND TU SERAS EN SÉCURITÉ
BAH!
AU PORT DE NORDWIJK AAN ZEE...
VOUS VOULEZ ACHETER UN BATEAU QUI PUISSE NAVIGUER EN HAUTE MER PENDANT PLUSIEURS JOURS SANS ACCOSTER?
EXACTEMENT!
BAH!
AÏE! ARGH!
JE CROIS QUE CETTE VIEILLE COQUE DE NOIX POURRA ENCORE VOUS SERVIR.
PARFAIT!
À VENDRE
LE VAUTOUR
À VENDRE
CHARGEZ CE BIDON MÉTALLIQUE ET PASSONS DANS VOTRE BUREAU!
FEMME ÉTRANGE! ELLE DOIT BAISER COMME UNE SALOPE!
HISSEZ!
QU'EST-CE QU'IL PEUT BIEN Y AVOIR LÀ-DEDANS? BAH? DU MOMENT QU'ELLE PAIE.

UNE PETITE SIGNATURE ICI ! DEUX CENT MILLE FLORINS !
C'EST ÇA !
EH ?
C'EST TOI QUE JE VAIS SIGNER !
JAMAIS DE TÉMOIN AVEC FRIEDA BOHER !
VAN DOM NAVIGLIO
BANG
DIRECTION NORD-NORD EST !
VITESSE DE CROISIÈRE ! J'ATTACHE LA BARRE ET JE VAIS DORMIR !
ALLEZ NÉCRON ! SORS DE LÀ !
OUF !
TU ES COUVERT DE GOUDRON ! SURTOUT, N'ENTRE PAS DANS LA CABINE ET NE TOUCHE À RIEN ! S'IL Y A QUOI QUE CE SOIT, RÉVEILLE-MOI !
D'ACCORD !
JE TOMBE DE SOMMEIL... APRÈS UN PEU DE REPOS JE RÉFLÉCHIRAI À CES GISEMENTS D'URANIUM... QUOIQUE JE DOUTE QU'ILS FLOT... BZZZ...

BEAUX BOUTONS ! MAIS MAÎTRESSE FRIEDA A DIT: NÉCRON PAS TOUCHER !
MER GRANDE!
EL BUITRE
SCIUNF
HEIN?
MAÎTRESSE FRIEDA! MAÎTRESSE FRIEDA!
ZZZ...
EH?
QUI A-T-IL?
MONTAGNE DANS MER!
QU'EST-CE QUE TU RACONTES? IL N'Y A PAS D'ICEBERGS PAR ICI ET LA TERRE FERME EST ENCORE LOIN!

UNE BALEINE !
IL FAUT CHANGER DE CAP ! SI ELLE VIENT SUR NOUS, ON EST PERDUS !
MAIS LA BALEINE GÉANTE PARAIT SUIVRE LE VAUTOUR.
NOM DE DIEU !
MAÎTRESSE MONTAGNE NOUS SUIVRE !
ON EST DÉJÀ À FOND !
HUM... ON VA AU MAXIMUM DE LA VITESSE, ET CETTE BESTIOLE NOUS POURSUIT. JE ME DEMANDE SI...
MONTAGNE ÊTRE UN GRAND POISSON !
SBRUNF
IMBÉCILE ! C'EST UNE BALEINE ET ELLE A PLONGÉ !

PRÊTS POUR L'ÉMERSION!
MANDIBULES OUVERTES! ON VA LES BOUZILLER!
ATTENDS! IL Y A UN PROBLÈME!
C'EST BIEN LE MOMENT!
UNE MERDE DANS LA PRESSURISATION!
À L'HORIZONTAL, VITE! RALENTIR L'ÉMERSION!
ACH! OUCH!
QU'EST-CE QUI T'ARRIVE? EH! STEINER?!
QU'Y A-T-IL, SPARROW?
STEINER N'EST PAS BIEN, MEZEZE!
IL EST MORT!
BORDEL DE MERDE!
LA BALEINE D'ACIER NE FONCTIONNE PAS QUAND LA PRESSURISATION EST DANS LE ROUGE!

NOM DE DIEU ! LA REVOILÀ !
SPARROW. CE BATEAU QU'ON VOULAIT DÉTRUIRE POURRAIT NOUS ÊTRE UTILE .
MAÎTRESSE , IL Y A MONTAGNARDS SUR MONTAGNE - POISSON !
ARRÊTE TES CONNERIES !
AVOIR HOMMES SUR MONTAGNE !
QU'EST-CE QUE TU DIS ?
EHO ! DU BATEAU !
ON A DES ENNUIS ! ON A BESOIN D'AIDE !
UNE BALEINE MÉCANIQUE !
C'EST TOUT CE QUE VOUS MÉRITEZ ! VOUS AVEZ ESSAYÉ DE NOUS COULER.
MAIS NON ...
ON A UNE PANNE , LES COMMANDES NE RÉPONDENT PLUS ! NOUS VOUS PAIERONS UN BON PRIX POUR EMBARQUER AVEC VOUS ...

QU'EST-CE QU'ILS PEUVENT BIEN FAIRE PAR ICI DANS CE SOUS-MARIN CAMOUFLÉ ?
O.K. JE VOUS ENVOIE UNE AMARRE !
NÉCRON, DISPARAIS JUSQU'À NOUVEL ORDRE !
GRRR
MERCI, COMMANDANT ! JE M'APPELLE SPARROW !
HUM !
PAS LA PEINE !
MAIS QU'EST-CE QUE...?
ET VOICI MA FEMME, MEZEZE ! ELLE EST GHANÉENNE.
INSTALLEZ-VOUS DANS LA CABINE NUPTIALE !
CE SERAIT DOMMAGE DE TRANCHER UNE SI DOUCE GORGE !
SALE NÉGRESSE !
TLAK
RACISTE !
SCIAK
TU ME LE PAIERAS CHER !
FIGURE-TOI QUE TU SERAS BIENTÔT AU FOND DE LA MER, L'UTERUS EN DENTELLE !

TU M'AS BIEN COMPRISE?
NÉCRON ! NÉCRON !
ZAK
ME VOILÀ, MAÎTRESSE.
MAITRESSE M'APPELER! MOI Y ALLER!
FAIS QUELQUE CHOSE, NÉCRON !
AHH !
KKUNG
TRÈS BIEN NÉCRON.
NON! NOON!
BANG
BANG
BANG

PAN
SGNAK
TLUNK
AU SECOURS!
GRRR
NE LE TUE PAS, NÉCRON!
ATTACHE-LE! J'AI QUELQUES QUESTIONS À LUI POSER!
JE VAIS TOUT VOUS DIRE : LA BALEINE EST UNE INVENTION DE STEINER L'INGÉNIEUR ... IL ÉTAIT CARDIAQUE. QUAND ON A EU LA PANNE, IL A FAIT UN INFARCTUS ET IL EST MORT!
... NOUS ÉTIONS ASSOCIÉS ; AVEC LA BALEINE, NOUS FAISIONS DE LA CONTREBANDE SANS ÊTRE INQUIÉTÉS.

ON DEVAIT LIVRER UNE CARGAISON À UNE BASE SECRÈTE SUR LA CÔTE NORVÉGIENNE...
cal. 30/06
cal. 30/06
EXPLOSIV
AUTOMATIC KKS II
ET VOUS VOULIEZ ME PRENDRE MON BATEAU PARCE QUE VOTRE MERDE DE BALEINE ÉTAIT FOUTUE ?
ET OUI ! ON NE POUVAIT PAS LA RÉPARER SANS STEINER... ON AURAIT PU LA REMORQUER EN LIEU SÛR !
UN ARSENAL ! VOILÀ CE QU'IL ME FAUT POUR CONQUÉRIR LES GISEMENTS D'URANIUM !
NÉCRON, TU MÉRITES UNE RÉCOMPENSE ! JE T'OFFRE LA NÉGRESSE !
GLOUP !
NON !
D'ABORD, NÉCRON BAISER !
...APRÈS MANGER !
PENDANT QUE NÉCRON SE TAPE TA NANA, NOUS ON VA TENTER UNE PETITE EXPÉRIENCE !
QU'EST-CE QUE ÇA VEUT DIRE ?
NON ! NON ! VA-T-EN ! LAISSE-MOI !
JE SUIS UNE SCIENTIFIQUE ET MES EXPÉRIENCES BIOLOGIQUES DONNENT DES RÉSULTATS EXCEPTIONNELS !

DANS CETTE EAU, IL Y A DES TRACES DE "PELNA-TULA PHOSPORIA"
DES COLONIES DE "SAGARTIA PARASITICA"
...CE SONT DES COELEUTÉRÉS.
CIUP CIUUIP
... RENFORCÉS DE CES QUELQUES GLOBULES, ENZYMES ET SIROPS PLURIVITAMINÉS.
MAIS QUE FAITES-VOUS? AÏE !
PIC
TU VERRAS !
MAÎTRESSE FRIEDA ! MAÎTRESSE FRIEDA !
QU' EST-CE QU' IL Y A ENCORE ?
ALORS ? QU'EST-CE QUE TU VEUX ?
HEU !... FEMME NOIRE AVOIR UN OISEAU !
BIEN, MADAME, COMMENT EXPLIQUEZ-VOUS LA PRÉSENCE DE CE PETIT OISEAU ?
EH BEN QUOI, IMBÉCILE !... JE SUIS UNE TRANSSEXUEL-LE ET UN JOUR, J'IRAI ME FAIRE OPÉRER À CASA-BLANCA ET J'AURAI UNE CHATTE PLUS BELLE QUE LA TIENNE !
BAH ! TU PEUX QUAND MÊME T'AMUSER AVEC, IL SUFFIT DE LA RETOURNER
NÉCRON PAS AIMER OISEAU !
ALORS, ÉPARGNE-LUI LE VOYAGE À CASABLANCA.
BOUFFE-LE !
HEIN ?

OUI... NÉCRON FAIM !
AAAGH!
SNARG
MIAM ! ET PAS PLUMES !
CIOMP CIOMP
TOI TOURNER ET MOI BAISER !
AAAARGH !
HAN ! HAN ! HAN !
VOILÀ POUR TOI, SALOPE !
ET MAINTENANT...
JE VAIS VOIR OÙ EN EST MON EXPÉRIENCE !
MAGNIFIQUE !
... SUPERBE SPECIMEN DE MÉDUSE HUMAINE !

TU VAS POUVOIR ENFIN T'AMUSER, SPARROW !
SPLASC
VA NAGER PLUS LOIN ! AH AH AH !
ALLONS VOIR LA BALEINE ! JE VAIS ESSAYER DE RÉPARER LA PANNE !
UN CADAVRE ?... ET SI... ?
NON ! IL N'Y A PAS DE TEMPS À PERDRE ! JE DIRAI À NÉCRON QUE JE L'AI JETÉ PAR DESSUS BORD !
AU TRAVAIL !
RÉGLER LA PRÉSSURISATION EST UN JEU D'ENFANT POUR UNE SCIENTIFIQUE COMME MOI.
VOILÀ ! PAS MAL CE PETIT MOTEUR NUCLÉAIRE !
MAINTENANT ALLONS VOIR LA MARCHANDISE.
RRRUMBLE
RRRRR
FLIN
FLIN
FLIN
FORMIDABLE ! IL Y EN A POUR TOUT UN RÉGIMENT !
GRENADES

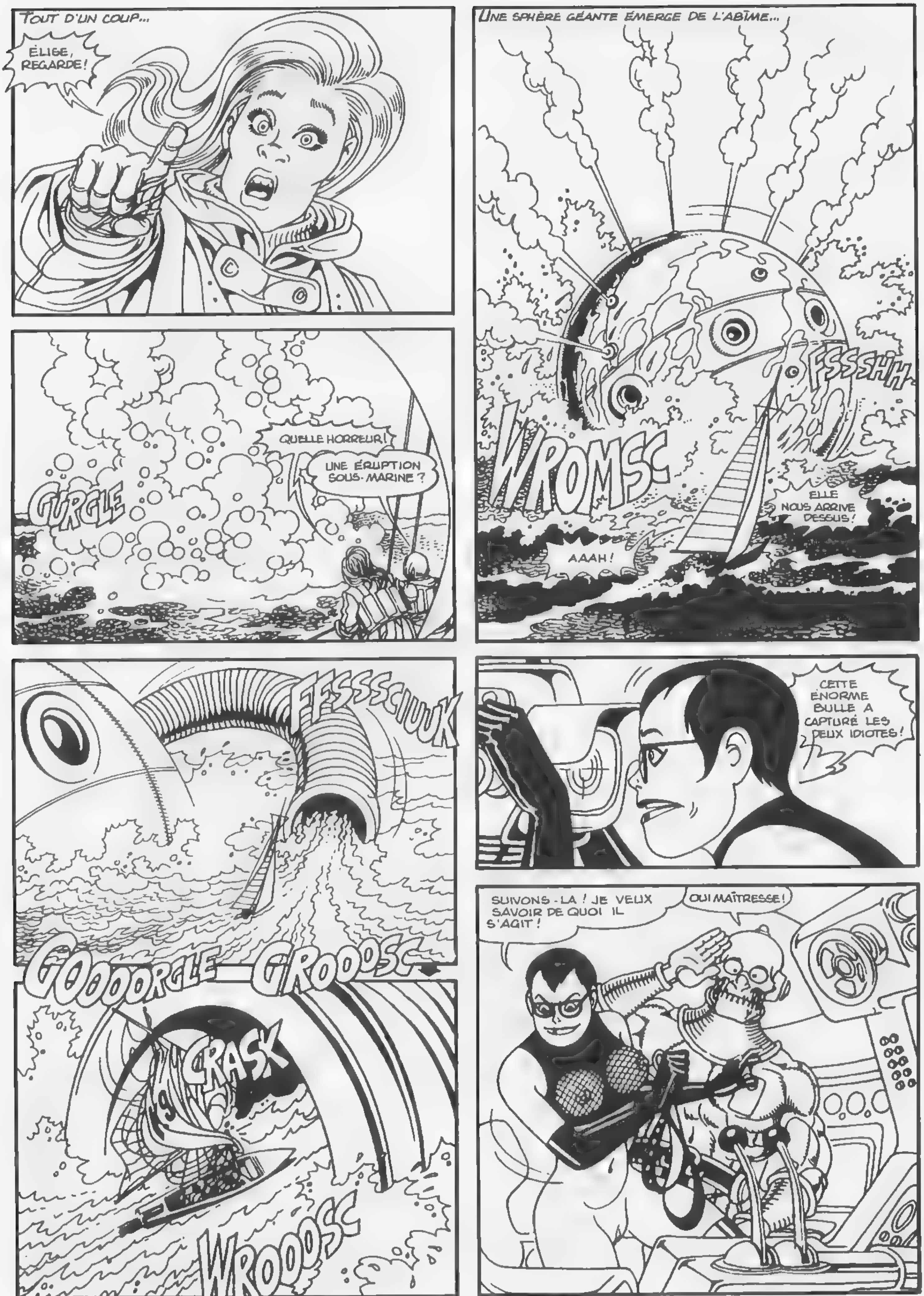
ÇA SUFFIT, NECRON ! TU AS ASSEZ BAISÉ !
MIAM MIAM ! PRESQUE FINI ! MAÎTRESSE ! MIAM MIAM !
NÉCRON !
APRÈS AVOIR JETÉ L'INGÉNIEUR À LA MER ET MIS LE FEU AU "VAUTOUR"...
IMMERSION !
C'EST FANTASTIQUE, NÉCRON ! AVEC CE SOUS-MARIN ET SA CARGAISON D'ARMES, NOUS SOMMES INVINCIBLES !

SELON LES CARTES DE FEU LE GÉNÉRAL KOMMEL*, LES GISEMENTS SONT ENCORE LOIN...
NOUS AVONS DONC TOUT NOTRE TEMPS POUR NOUS AMUSER UN PEU!
ARGH!
* VOIR "LES FEMMES ARAIGNÉES"
PRENDS TON TEMPS!
NÉCRON OBÉIR!
TU T'AMÉLIORES DE JOUR EN JOUR, NÉCRON!
SLUP
SLAP
MAINTENANT NÉCRON...
BAISER MAITRESSE!
OUI! OUI!
BZZZT
SACRÉ CADAVRE, TU ME RENDS FOLLE...
GRUMF GRUMF GRUMF

AU MEILLEUR MOMENT...
BZZZT
C'EST L'ALARME DU RADAR !
BZZZT
LAISSE-MOI ! IL FAUT QUE J'AILLE VOIR CE QUI SE PASSE !
HEIN ?
BZZZT
BZZZT
ZUM ZUM
MAIS LÂCHE-MOI, IDIOT ! FOUS-LE-CAMP !
ARRGH !
BZZZT
BZZZT
PÓP
C'EST BIEN LE RADAR !

IL SIGNALE QUELQUE CHOSE QUI...
EH ?
POUSSE-TOI, NÉCRON ! ARRÊTE ! IL FAUT ÉMERGER !
OUH, OUH !
QU'EST-CE QUI T'ARRIVE, IMBÉCILE !
MOI VOULOIR CRAMOUILLE !
ASSEZ !
GRRRR
NON !
TANT PIS POUR TOI !
ÇA T'APPRENDRA !
SNAP
NÉCRON COMPRIS! OUILLE...
IL ÉTAIT TEMPS !
CLIK
TU VEUX QUELQUES DÉCHARGES DE PLUS, OU TU AS COMPRIS ?
ASSEZ !
ZAWAM
CLIK
TIENS-TOI PRÊT... ON REMONTE !

LA [redacted]NE REMONTE À HAUTEUR DE PÉRISCOPE.
JETONS UN PETIT COUP D'ŒIL!
PENDANT CE TEMPS, SUR LES FLOTS...
LE VENT CHANGE, REMONTE UN PEU LA VOILE.
K9
GARDE LE CAP! SINON C'EST LA TASSE!
K9
SALOPERIE DE MISTRAL!
...TANDIS QUE LES NAVIGATRICES SOLITAIRES S'AFFAIRENT À LEURS MANŒUVRES...
PLOP
SEULEMENT DEUX IDIOTES NAVIGUANT DE PAR LE MONDE!
... SOUDAIN ...
QU'EST-CE QUI SE PASSE?
BIP BIIIP
C'EST L'ECHO-ALARME DU SONAR. IL INDIQUE UNE PRÉSENCE SUBAQUATIQUE DE GRANDE TAILLE. CES EAUX SONT PLUS FRÉQUENTÉES QUE LE MÉTRO!
HEIN?


TOUT D'UN COUP...
ÉLISE, REGARDE!
UNE SPHÈRE GÉANTE ÉMERGE DE L'ABÎME...
QUELLE HORREUR!
UNE ÉRUPTION SOUS-MARINE ?
GURGLE
WROMSC
FSSSHH
ELLE NOUS ARRIVE DESSUS!
AAAH!
FFSSSCIUUK
GOOOORGLE
GROOOSC
CETTE ÉNORME BULLE A CAPTURÉ LES DEUX IDIOTES!
CRASK
WROOOSC
SUIVONS-LA! JE VEUX SAVOIR DE QUOI IL S'AGIT!
OUI MAÎTRESSE!

UN FOIS LE VOILIER ASPIRÉ, LA SPHÈRE REPLONGE...
TU AS VU COMME IL FILE ! HEUREUSEMENT QU'IL NE PEUT PAS NOUS VOIR !
AU FOND DE LA MER...
LA SPHÈRE RETOURNE À SA BASE...
FANTASTIQUE, NÉCRON ! JE CROIS QU'ELLE NOUS A CONDUIT AUX GISEMENTS D'URANIUM !
IL FAUT TROUVER UN MOYEN DE PÉNÉTRER DANS LA BASE. PRENDS-MOI UN SCAPHANDRE, TOI, TU N'EN AS PAS BESOIN, TU NE RISQUES PAS DE MOURIR NOYÉ !
MOI FER BLANC ! HA ! HA !

CELA SIGNIFIE AU MOINS QUE LES GISEMENTS NE SONT PAS ABANDONNÉS. IL FAUDRA DONC SE BATTRE POUR LES CONQUÉRIR !
WROSC
ALLONS-Y !
EEH !
QU'EST-CE QUE C'EST ? UN REQUIN !
JAMAIS VU REQUIN EN L'AIR !
CRÉTIN ! C'EST DE L'EAU, ON EST AU FOND DE LA MER !
SUIS-MOI ! ON APPROCHE DE LA BASE.
MAÎTRESSE, REGARDE !
NÉCRON VU ENCORE GROS POISSON !
LAISSE LES POISSONS ! C'EST PAS LE MOMENT !
MAIS MAÎTRESSE, POISSON RESSEMBLER HOMME !
QUOI ? UN SOUS...

CACHE-TOI LÀ-DEDANS, VITE !
GLUP !
NOM DE DIEU !
LÀ ! HOMME-POISSON
C'EST UN VRAI MONSTRE !
VOYONS COMMENT IL RÉAGIT À CE FUSIL ÉLECTRIQUE !
TCIOMP
WAMP
TOUCHÉ !
IL EST JUSTE SONNÉ ! EMMENONS-LE À LA BALEINE !
QUELLE FORMIDABLE DÉCOUVERTE ! JE VAIS ÉTUDIER CE DRÔLE D'ANIMAL !

VOYONS SA RÉACTION À L'AIR !
REGARDE ! L'AQUARIUM EST VIDE MAIS LUI ON DIRAIT QUE...
UN MONSTRE !!
TOI MONSTRE !
MAIS TU PARLES ! QUELLE SORTE D'ANIMAL ES-TU ?
JE NE SUIS PAS UN ANIMAL ! JE SUIS UN HOMME... CONDITIONNÉ PAR LE DR SHARK !
ET QUI C'EST, CELUI-LÀ ? PARLE OU JE TE PASSE À LA FRITURE !
CETTE FEMME EST TRÈS CRUELLE !
LE DOCTEUR SHARK EST UN SCIENTIFIQUE. NOUS SOMMES LE RÉSULTAT D'UNE EXPÉRIENCE DE MUTATION BIOLOGIQUE !
DIABLE !
UNE EXPÉRIENCE RÉUSSIE ET TRÈS INTÉRESSANTE ! UN COLLÈGUE EXCEPTIONNEL ! IL SE SERT DONC DE VOUS POUR EXTRAIRE L'URANIUM DES GISEMENTS ?
URANIUM ? JE... JE NE COMPRENDS PAS.

COMMENT OSES-TU MENTIR À FRIEDA BOHER ?
JE VAIS T'APPRENDRE !
NON !
ROSE CE TRIDENT ! C'EST VRAI ! APRÈS AVOIR ÉTÉ SÉLECTIONNÉS NOUS AVONS ÉTÉ SOUMIS À L'EXPÉRIENCE SHARK !
...LE RÉSULTAT C'EST QUE LE SEUL ENDROIT OÙ ON PEUT SURVIVRE SONT LES FONDS MARINS.
...ET IL NOUS EXPLOITE POUR SES MINES !
MAIS LE DOCTEUR SHARK EST UN SALAUD ! IL EST SANS PITIÉ AVEC SES HOMMES-POISSONS ...IL EN TUE AUTANT QU'IL EN CRÉE...
DIS DONC ! TU NE PARAIS PAS SOUFFRIR DU MANQUE D'EAU !
PAS ENCORE...
LES HOMMES-POISSONS ONT UNE RESPIRATION AMPHIBIE, MAIS NE PEUVENT PAS RESTER PLUS D'UNE HEURE HORS DE L'EAU.
CE QUI VEUT DIRE QUE SI TU NE RETOURNES PAS BIENTÔT DANS TON ÉLÉMENT, TU VAS CREVER...
OUI ! JE COMMENCE DÉJÀ À M'ÉTOUFFER !
SIGH
SIGH

PARFAIT! JE N'AURAI MÊME PAS À LE TUER!
AARGH...
SIGH COFF
ARGH! ACH! NON!
COFF SIGH SIGH
FTAP FTAP FTAP
SNAP
QUELLE IDIOTE! J'AI OUBLIÉ DE DEMANDER À CET HOMME-POISSON COMMENT PÉNÉTRER DANS LA BASE
J'Y VAIS AVANT QU'IL NE SOIT TROP...
GLUP!
PUTAIN DE CANNIBALE DE MES DEUX!
GNARG!
MONSTRE! MONGOLIEN!
IL POUVAIT ENCORE ME SERVIR!
NÉCRON MANGER! POISSON BON!
METS TES PALMES ET ON Y VA! IL N'Y A PAS UNE MINUTE À PERDRE. IL FAUT QUE J'ENTRE DANS CETTE BASE À TOUT PRIX!
REMUE-TOI, LARVE DE MONSTRE!
URG!

MAIS UNE SURPRISE LES ATTEND À L'EXTÉRIEUR DU SOUS-MARIN...
UNE ARMADA D'HOMMES-POISSON
ARGH!
ET MERDE!
LAISSE-MOI OU JE TE BOUFFE!
NÉCRON!
NE FAIS PAS LE MALIN, ILS SONT TROP NOMBREUX!
UN MOYEN COMME UN AUTRE D'ENTRER DANS LA BASE!
ILS NOUS EMMÈNENT TOUT DROIT À CETTE VENTOUSE...
MERDE!
WSSSCHH
BELLE ESCORTE POUR RENTRER DANS CETTE FORTERESSE...

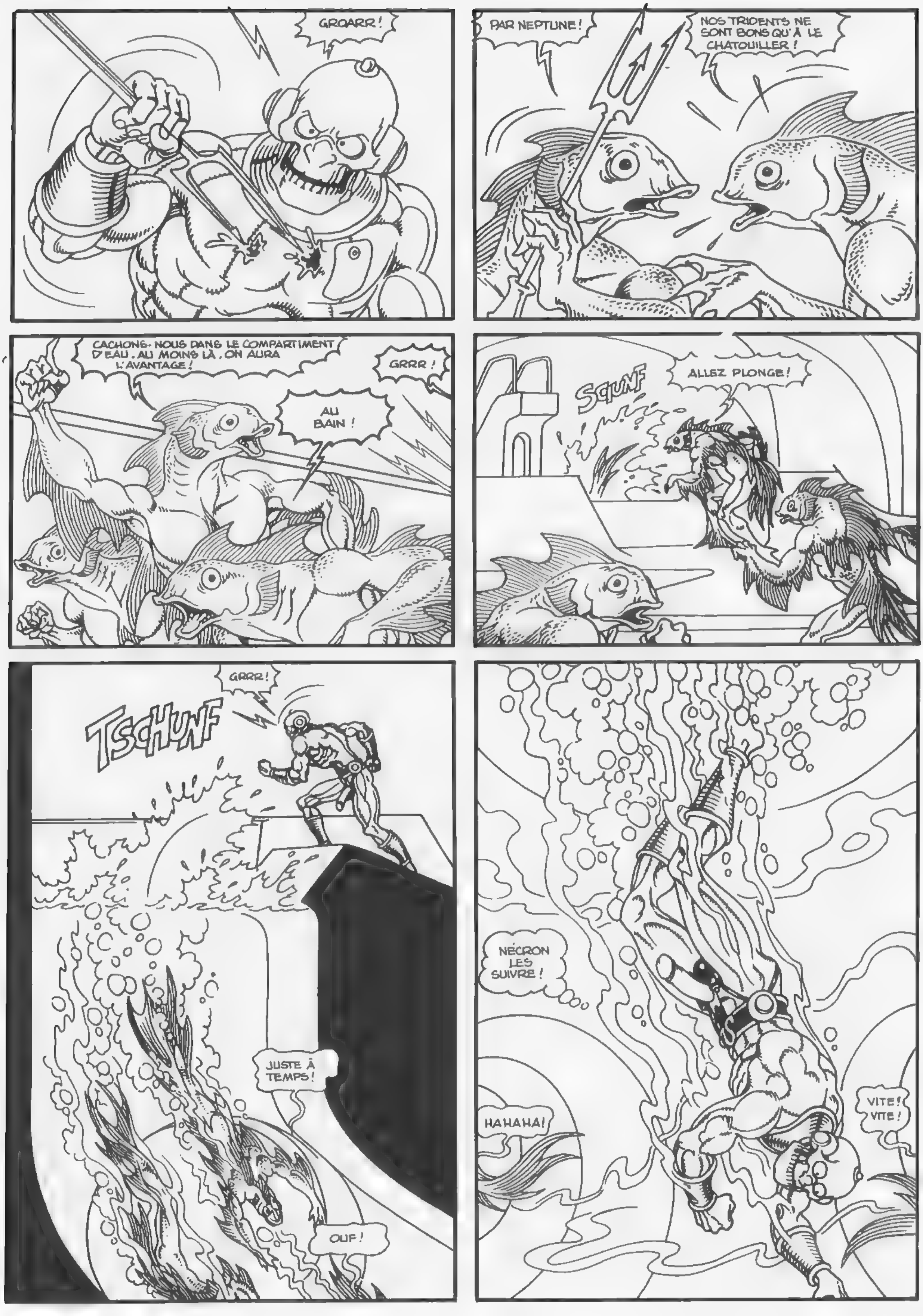
PLUSIEURS SAS DE DECOMPRESSION CONDUISENT FRIEDA À LA GRANDE SALLE...
NOUS Y VOILÀ !
SPLASS
VOUS ÊTES SANS DOUTE SHARK !
COMMENT LE SAIS-TU, INTRUSE?
C'EST INSCRIT SUR VOTRE VISAGE !
AH OUI ? MOI PAR CONTRE JE NE VOIS QUE TON CUL !
ENLEVEZ-LUI SON MASQUE, JE VEUX LA VOIR !
VOUS ÊTES SERVI !
ALORS ?
MMMHH... TU AS L'AIR D'UNE SACRÉE BONNE FEMME, MAIS TU RIRAIS MOINS SI TU SAVAIS CE QUI T'ATTEND !

TU VAS VOIR ÇA TOUT DE SUITE !
ON Y VA !
TIENS, REGARDE PAR ICI !
LES FEMMES DU BATEAU !
NOUS LES AVONS CAPTURÉES AUJOURD'HUI.
MES HOMMES-POISSONS MANQUENT DE DISTRACTIONS ! ILS VONT LES INSÉMINER !
JE VOIS...
COMBIEN D'HOMMES-POISSONS, OU PLUTÔT DE PETITS POISSONS, COMPTES-TU FABRIQUER ?
J'AI JUSTEMENT UN TRUC ! JE MULTIPLIERAI LES OVULES DANS DES ÉPROUVETTES ET LES AMÈNERAI AU STADE ADULTE EN UN PETIT MOIS ! QU'EN PENSES-TU ?

BRAVO ! TU N'AS VRAIMENT AUCUN SCRUPULE !
JE PEUX ME VANTER D'ÊTRE L'HOMME LE PLUS CRUEL DU MONDE !
TU NE CONNAIS PAS FRIEDA BOHER !
JE VAIS MAINTENANT APPELER MES HOMMES-POISSONS - TU VAS ASSISTER À L'ACCOUPLEMENT DERRIÈRE CETTE VITRINE !
BZZZ
C'EST BON ! ENVOYEZ LES QUATRE PREMIERS !
ENFIN !
ON VA BAISER !
AU SECOURS !
SOIS GENTILLE, VIENS ICI !
JE TE METTRAI JUSTE LA POINTE !
POURQUOI CRIENT-ELLES AUTANT ?
LES HOMMES-POISSONS ONT UN ORGANE SEXUEL PARTICULIER !

ÇA NE T'EXCITE PAS?
QU'EST-CE ÇA VEUT DIRE?
COMME TOUJOURS! CE DÉGUEULASSE VEUT BAISER AVEC MOI
DOUCEMENT SHARK!
REGARDE LA CHANCE QUE TU AS LA MIENNE N'A PAS D'ECAILLES!
CE SPECTACLE ME DONNE DES IDÉES!
MERDE
AU MÊME MOMENT...
PENDANT QUE LE DR SHARK SE TAPE LA NANA...
?
ON PEUT SE RELAXER... COMMENT T'APPELLES-TU, MON MIGNON?
MIGNON??
TU ES TIMIDE, HEIN? MAIS ON EST LÀ!
LAISSE-MOI M'OCCUPER DE TOI!

D'UN GESTE RAPIDE...
MOI VOUS CASSER!
AHHH!
AHH!
STRAP
STRAP
AH! À L'AIDE! AU SECOURS!
GRRR!
ARF!
GRRR
CRUNK
ALERTE! ALERTE!
ULP!
GROARR!
ARRÊTE-LE!
TIRE!
GRRR!
STUMP
SWISS


GROARR!
PAR NEPTUNE!
NOS TRIDENTS NE SONT BONS QU'À LE CHATOUILLER!
CACHONS-NOUS DANS LE COMPARTIMENT D'EAU. AU MOINS LÀ, ON AURA L'AVANTAGE!
GRRR!
AU BAIN!
SCUNF
ALLEZ PLONGE!
GRRR!
TSCHUNF
JUSTE À TEMPS!
OUF!
NÉCRON LES SUIVRE!
HAHAHA!
VITE! VITE!

EUX SE SÉPARER! EUX PLUS RAPIDES
HA HA HA!
LES HOMMES-POISSONS ONT AU MOINS UN AVANTAGE...
HA HA HA!
LES NAGEOIRES!
ALORS QUE...
TU SERAS À MOI AVANT QUE JE TE JETTE AUX HOMMES POISSONS
BAS LES PATTES, ORDURE.
ÇA FAIT DES ANNÉES QUE JE N'AI PAS BAISÉ!
VA TE FAIRE FOUTRE! TU NE ME CONNAIS PAS!
NON! ET JE M'EN BRANLE!
PATUMB
BUMP
ET AUSSI QUE JE VIENS DE LA PART DU GÉNÉRAL KOMMEL?
KOMMEL?
OUI! IL EST PRISONNIER SUR UNE ÎLE NORVÉGIENNE ET M'A CHARGÉE DE TE PRÉVENIR!
KNIF
DÉPÊCHE-TOI D'Y ALLER OU ILS LE TUERONT!
VRAIMENT?
BONNE NOUVELLE! COMME ÇA, JE SERAI LE MAÎTRE ABSOLU DES GISEMENTS.
ENFER! ÇA N'A PAS MARCHÉ!

J'AI LA TRIQUE ! ALLEZ, DÉPÊCHE-TOI, ÉCARTE LES JAMBES !
SALAUD, TU ME LE PAIERAS CHER !
AAHH !... JE NE ME SOUVENAIS PAS QUE C'ÉTAIT SI BON !
ET TU VAS BIENTÔT L'OUBLIER POUR TOUJOURS !
ZUM ZUM ZUM
TUUT TUUT
MERDE ! L'ALARME !
TUUT TUUT TUUT
AU DIABLE ! J'IRAI JUSQU'AU BOUT !
ZUM ZUM ZUM ZUM ZUM
QU'EST-CE QU'IL Y A MAINTENANT ?
CRASK
SBRAM
AU SECOURS ! À L'AIDE !
NÉCRON PASSER PAR LÀ !
NÉCRON ENTENDU MAITRESSE !
TOI LAISSER MAÎTRESSE.
POUR UNE FOIS, TU ES ARRIVÉ À TEMPS !

NE LE BRISE PAS, NÉCRON ! JE LE VEUX VIVANT !
URRGG !
TU ES FOLLE ? QUI C'EST CELUI-LÀ ?
C'EST MON MONSTRE PERSONNEL ! À MON SIGNAL, IL TE RÉDUIRA EN MIETTES.
UN PISTOLET ÉLECTRIQUE, VOILÀ CE QU'IL ME FAUT !
QUE VEUX-TU ME FAIRE ?
POUR L'INSTANT MONTRE-MOI LA BASE OU JE T'ARRACHE LES COUILLES
BZAM
AAHH !
LE DOCTEUR SHARK CONDUIT FRIEDA À LA SALLE DES COMMANDES...
VOILÀ ! ET MAINTENANT ?
PUTAIN ! VOUS N'AVEZ PAS LÉSINÉ, SHARK !

BRAVO, SHARK ! MAIS TU N'AS PAS ENCORE DIT L'ESSENTIEL : À QUI VENDS-TU L'URANIUM ?
ÇA, MA GROSSE, TU NE LE SAURAS JAMAIS !
À MOINS QU'ON NE FASSE UN PACTE !
JAMAIS !
ON DISCUTERA PLUS TARD. POUR LE MOMENT JE VAIS ÉTUDIER CETTE SALLE DE COMMANDES. ENSUITE JE TE TORTURERAI JUSQU'À CE QUE TU EN CRÈVES !
HUM !
À TON AISE ! MAIS FAIS ATTENTION À CES TRUCS ! TU POURRAIS TOUT FAIRE SAUTER !
MON CUL !
ÇA Y EST, J'AI COMPRIS ! C'EST UN JEU D'ENFANTS !
HÉ !
TRIK
TRIK
TRIK
MAIS COMMENT PEUX-TU SAVOIR FAIRE MARCHER CES APAREILS ? CE SONT DES ENGINS ÉLECTRONIQUES SUPER COMPLIQUÉS POUR TOUT LE MONDE.
PAS POUR FRIEDA BOHER, LA SCIENTIFIQUE LA PLUS GÉNIALE ET PERVERSE DE L'UNIVERS !
... ET AUSSI LA PLUS PERFIDE ! INSTALLE-TOI, TU VAS PASSER UN MESSAGE URGENT !
TU DIRAS EXACTEMENT CE QUE JE TE DICTERAI. SI TU RAJOUTES OU RETIRES UN MOT, JE TE DÉSINTÈGRE.
JE ME VENGERAI !

ATTENTION ! ATTENTION ! MESSAGE URGENT À TOUS LES COMMANDANTS D'ESCADRE ET TOUS LES TRAVAILLEURS...
PEU APRÈS PARTOUT DANS LA PETITE CITÉ SOUS MARINE...
LA SCIENTIFIQUE FRIEDA BOHER EST DÉSORMAIS LE MAÎTRE ABSOLU DE LA BASE "ABÎME PREMIER".
LE DOCTEUR BOHER AGIT EN DÉLÉGUÉE DU GÉNÉRAL KOMMEL, NOTRE SUPÉRIEUR DIRECT. CHACUN DE SES ORDRES DOIT ÊTRE SCRUPULEUSEMENT RESPECTÉ...
J'ACCEPTE AVEC PLAISIR LA RESPONSABILITÉ QUE M'A DONNÉE LE DOCTEUR SHARK SI GÉNÉREUSEMENT... ALORS AU TRAVAIL ! TOUT CONTINUE COMME AVANT !
PARFAIT, SHARK ! ET MAINTENANT, DIS-MOI À QUI TU LIVRES L'URANIUM.
DEMANDE-LE À KOMMEL ! HA HA HA !
HUM... TÊTU, HEIN ? IL EXISTE DES MOYENS POUR FAIRE PARLER N'IMPORTE QUI !
ALLONS AU LABORATOIRE CHIMIQUE !
DANGER
TU ES FOLLE ? QU'EST-CE QUE TU FAIS ?
JE VAIS TE FAIRE CHANTER...
RADIATIONS !
LE MINÉRAL QUE L'ON EXTRAIT ICI S'APPELLE DE LA VANADINITE D'URANIUM $KUO_2VO_2 \ 1\frac{1}{2}H_2O$, AUSSI CONNU SOUS LE NOM DE CARNOTITE.
...TRÈS DANGEREUX

À PARTIR DE LA CARNOTITE, ON OBTIENT DE L'URANIUM 235, DONT LA PROPRIÉTÉ EST LA COMBUSTION NUCLÉAIRE (BOMBE ATOMIQUE). ELLE A UN TAUX ÉLEVÉ DE RADIO ACTIVITÉ CE QUI PROVOQUE DE GRAVES BRÛLURES.
ET LES RADIATIONS QU'ÉMET LE THORIUM 224 PRODUISENT UNE ACTION "NÉCROTISANTE" SUR LES TISSUS!
EH BIEN NÉCRON! JETTE-LE DANS UNE DE CES CELLULES BLINDÉES, JE VAIS LUI FAIRE GOÛTER À UN PETIT COCKTAIL!
OUI!
NON! LÂCHEZ-MOI!
GRRR... GRRR...
QUAND LA RADIOACTIVITÉ SERA INTOLÉRABLE...
... APPUIE SUR LE BOUTON!
NOON! NOON!
AAHHH!
LES RAYONS MORTELS S'INTENSIFIENT...
JE NE TIENS PLUS!

ASSEZ !
RRRRING
RRRIIING RRIIIING
HUM ! IL A VITE CHANGÉ D'AVIS !
JE VAIS LE LAISSER RÔTIR ENCORE UN PEU POUR QU'IL NE VIENNE PAS SE PLAINDRE !
RRIIING RRRING
EN ATTENDANT, ALLONS VOIR OÙ EN EST L'ACCOUPLEMENT DES HOMMES-POISSONS !
URG !
MERDE !... ÇA ALORS !
ILS LES ONT COMPLÈTE-MENT ÉTRIPÉES AVEC LEURS BITES !
BAH ! TANT PIS POUR EUX ! ILS N'AU-RONT PLUS QU'À SE FAIRE DES PIPES EN ÉCAILLE !
PIPES ?

NÉCRON L'AVOIR GRANDE ET DURE!
LE SPECTACLE T'A EXCITÉ, HEIN?
EH BIEN, DÉBANDE VITE! ON N'A PAS LE TEMPS!
QUARK!
ZWAMP
IL FAUT SORTIR SHARK DES RADIATIONS AVANT QU'IL NE SOIT INUTILISABLE!
RENTRE LÀ-DEDANS ET RAMÈNE-LE ICI. TES TISSUS NE RISQUENT PAS DE SE "NÉCROTISER"!
URK! TRÈS VILAIN MONSTRE.
URGLE...
ARG...
NÉCRON PAS MONSTRE À CÔTÉ DE LUI, VRAI MONSTRE!
GÉNIAL!

...IL EST SI "NÉCROTIQUE" QUE... QUE JE VAIS ME LE FAIRE !
MMH... JE MOUILLE...
CHATTE !
NON! NON!
FOUS LE CAMP D'ICI ! ATTENDS QUE JE T'APPELLE !
NÉCRON OBÉIR !
MAIS NÉCRON OFFENSÉ... TRÈS OFFENSÉ !
VIENS LÀ, BITE POURRIE !
URGLE ! URG !
TU SERAIS ENCORE PLUS BEAU SI TU ÉTAIS COMPLÈTE-MENT MORT, MAIS JE NE PEUX PAS ENCORE TE TUER.
MMH MMH
GOSP ! GOSP !
OH OOH ! JE JOUIS... JE JOUIS...

LA RÉCRÉATION EST TERMINÉE. TU TE DÉCIDES À PARLER OU TU PRÉFÈRES LES RADIATIONS?
NON, JE PARLERAI! MAIS DONNE-MOI QUELQUE CHOSE POUR LES BRÛLURES.
APRÈS!
L'URANIUM 235 EST VENDU À L'UNE DES PUISSANCES DU TIERS MONDE!
... C'EST-À-DIRE?
LES UBUNDA-URANDOS! UNE NATION QUI PAIE EN DIAMANTS PAR TONNES ET QUI ASPIRE À LA CONQUÊTE DU CONTINENT AFRICAIN...
ET ENSUITE DU MONDE ENTIER!
INTÉRESSANT! ET QUI LE DIRIGE?
LUMIMBA DADA, UN GÉNÉRAL TRÈS CRUEL ET CANNIBALE! SES DÉLÉGUÉS VIENNENT DEMAIN CHERCHER UNE NOUVELLE CARGAISON.
TU AS DE LA CHANCE! ÇA TE FERA VIVRE UN JOUR DE PLUS! MAIS IL NE FAUT PAS QU'ILS TE VOIENT AINSI!
PLUS TARD...
ÇA Y EST NÉCRON! ON EST ENFIN MAÎTRES DE CES SATANÉS GISEMENTS SOUS-MARINS! ON VA FÊTER ÇA!
NÉCRON OBÉIR MAÎTRESSE...
MAIS NÉCRON EST UN PEU DÉGOÛTÉ!
FIN

Du même auteur
aux Éditions Albin Michel :

NÉCRON

NÉCRON 2
Les femmes araignées

NÉCRON 3
Noblesse dépravée

LE SPÉCIALISTE

LES 110 PILULES

Cet album a été achevé d'imprimer en avril 1988
sur les Presses d'Aubin à Ligugé pour les Éditions Albin Michel
N° d'édition 9900 – Dépôt légal : avril 1988

NECRON

9 782226 032911

ISBN 2-226-03291-6
49,00 F TTC